

## SUSCRIPCIÓN

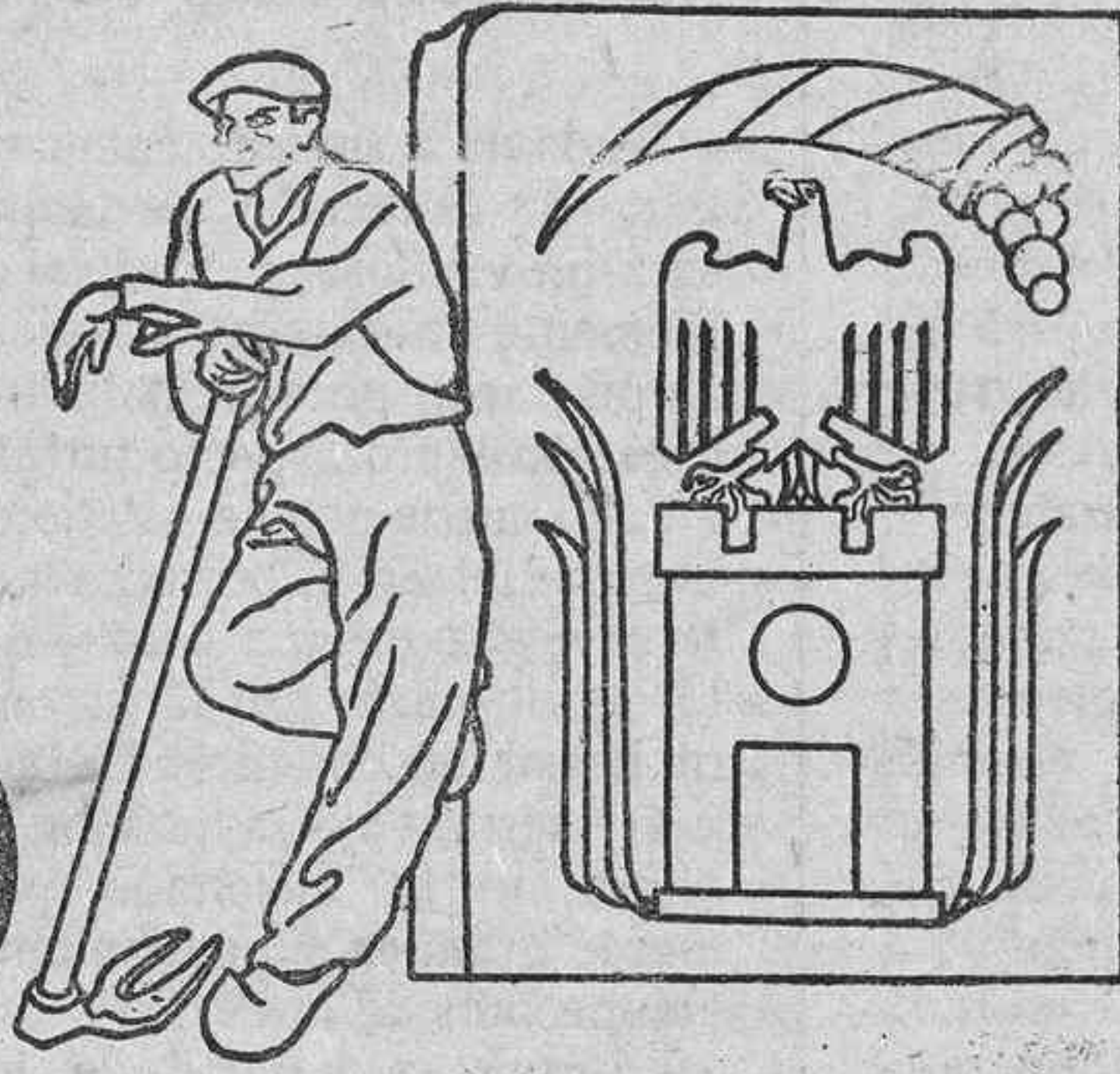
Castropol, semestre 2  
pesetas. Año, 4 pesetas.

En toda España, semestre 2'25. Año 4'50.

América Año 8'00 pesetas.

## PAGOS ADELANTADOS

# El Aldeano



LA COLABORACIÓN  
AL DIRECTOR

LA CORRESPONDENCIA  
AL ADMINISTRADOR

Ramón Martínez

Periodico de informacion regional

Se publica los días 15 y 30 de cada mes

## En franquía

EL ALDEANO saluda con un *jixuxú!* entusiasta los primeros pasos de la República ya constituida.

Hace ahora un año estábamos todos apesadumbrados por el fracaso del alzamiento republicano. Aquel fracaso resultó luego afortunado—salvo lo irreparable—porque dió lugar a que la República viniese como vino—limpia de sangre y por la sola fuerza del voto—en los magníficos días de Abril. Después, no faltaron dificultades que poco a poco se fueron venciendo. Por fin, con la aprobación de la Constitución y la elección de Presidente de la segunda República acaba de darse cima, con muy buena suerte, al prólogo en que naufragó la del 73.

*Jixuxú!* pues, por el buen español que, en representación de todos, ocupa desde ahora el Palacio de Oriente, con más dignidad que muchos de los anteriores inquilinos y con más derecho que todos ellos; *Jixuxú!*, sobre todo, por la República. No la República de los que ahora hablan de *consolidarla* y entienden por eso su adaptación a los viejos usos, ni la República palabrera y vacía del viejo republicanismo, sino la nuestra, la de 1931, la de los jóvenes: la que sin frases y sin costra decimonónica se dispone a resolver los problemas de la nación y a recuperar el tiempo perdido por la monarquía.

Por esta República, limpia e hija de sus obras, nuestro *Jixuxú!*; un *Jixuxú!* alegre y optimista, como mañana de fiesta.

## La beatería democrática

Al Sr. Albornoz no le gustó el discurso de Ortega y Gasset. He aquí uno de los párrafos que peor le parecieron:

«A esa unidad de la voluntad nacional que la República tiene que significar es preciso que volvámos, porque hay a la puerta de la República, instalados en hileras, unos hombres que perturban la obra de los gobernantes e impiden el ingreso en la República del buen español, pacífico y mesurado. Hacén ellos grandes aspavientos de revolución la cual podrá en alguno ser sentimiento sincero, pero revolución que hoy, en España, sería, no buena o mala, sino algo más definitivo: históricamente falsa. Exigen esos hombres

pruebas de pureza de sangre republicana y se dedican a recitar sin parar las más deprecadas antifonas de la caduca beatería democrática. Urge salvar a la República de esa vieja democracia, que amenaza arrastrarla cien años atrás; urge salvarla en nombre de una nueva democracia más sobria y magra, más constructiva y eficaz; en suma, la democracia de la juventud. Esta tenemos que constituir».

Además, el lacrimoso D. Alvaro piensa que «no hay tal República triste». Sin duda cree que bastan a regocijarla las bufonadas impertinentes de su secretario Pérez Madrigal, insuperable portavoz de la chabacanería nacional, tan activamente representada por el partido de los «hombres de la calle».

## Cantos de sirena

Llega a nuestras manos un número de «Avance», periódico socialista de Oviedo (de 5 del actual) con una nota enviada desde Castropol, en la que se invita al «proletariado de Asturias» a aceptar «las ideas redentoras del socialismo para «desprenderse de las garras del amo de la tierra». El ingenuo corresponsal, después de afirmar que «en las ciudades viven encantados» termina diciendo «La unión de todos los obreros del campo bajo la bandera del partido socialista nos haría invencibles».

En el mismo número viene un artículo de un individuo que, echándose las de redentor de los campesinos en la cuestión de la leche, habla de «odioso caciquismo» y acusa a la organización agraria de estar vendida a los sindicalistas y de reunir en sus filas a «caciques y terratenientes, creándose antagonismos de intereses entre unos y otros, es decir, entre labradores y burgueses»; ataca el proyecto de crear cooperativas de producción y consumo, y termina, como el otro, con la convocatoria proselitista «La única organización que vela por el interés y bienestar de los labradores es el Sindicato de Agricultores Asturianos que está inspirado por un honrado espíritu de clase».

Aunque no dudamos que los campesinos saben a qué atenerse en estas cuestiones—recuérdese el «éxito» de los socialistas en Meredo, el pasado Junio—nos creemos en el deber de repetir una vez más alguna de las razones que tienen los labradores asturinos para es-

cuchar con escepticismo tales cantos de sirena.

En primer lugar, eso de «proletarios» no cuenta con nosotros. La palabra «proletario» (que es una palabra de relumbrón, sinsignificado preciso ninguno) se suele aplicar con relativa oportunidad al obrero que vive al día, sin poseer nada propio, vendiendo por un jornal el trabajo de sus manos a un empresario: la organización «proletaria», en sus diversos «credos» se propone hacer un reparto más equitativo de las ganancias de la empresa (empresa que esos «credos redentores» tratan de sacar de las manos particulares para encomendarla al Estado). Pero ya se comprende que esta lucha carece de interés para quien, por modesto que sea, es el empresario de su propio trabajo y quien, en nuestra comarca y con profesión terrestre, no está en ese caso (incluyendo al ingenuo corresponsal de «Avance»?)

El campesino de nuestra comarca, por mucho que trabaje, no es un obrero, y si por casualidad lo fuera, su mayor aspiración es dejar de serlo (no mejorar su condición de obrero, sino dejar de serlo simplemente). No se conforma con menos de ser propietario absoluto, sin traba ninguna, de la tierra que fertiliza con su trabajo. Y si tales son sus audaces pretensiones «burguesas» ¿qué tienen de común con la falange de «proletarios» de la ciudad?

No faltaba más sino que ahora, precisamente, cuando los más altos pensadores de Europa empiezan a convencerse de que la «lucha de clases» solo consigue ensombrecer el mundo, nos enrolásemos como combatiente contra un adversario que no existe (ni por asomo puede equipararse el propietario que da en renta una tierra con el patrono de una empresa industrial o agrícola). Decimos mal; el adversario, si los aldeanos ingresasen en las filas de la U. G. T. surgiría automáticamente, y desde aquél día tendrían que odiar cordialmente a los afiliados de la enemiga C. N. T. y del partido comunista (El redactor de «Avance» ya les advierte que contendrán con tales). Así llegarían los aldeanos a representar un triste papel de comparsas en la estúpida lucha que unas cuantas organizaciones —y la no tan estúpida de sus directivas—sostienen por la hegemonía en el mundo obrero. Y cuando llegase la hora del balance de tan extraño consorcio, se vería que las gollerías logradas por el

obrero de la ciudad—que hoy, con la crisis mundial, es un parásito sin recursos propios—las había pagado, en último caso, el agricultor (si él no las paga ¿quien las va pagar?)

El aldeano de Asturias no puede tener «honrado espíritu de clase» ya que, en el microcosmos de su caserío, él lo es todo patrono y obrero, productor y consumidor. Es instructivo advertir que el periódico socialista pretende enfrentar fieramente, unos contra otros, a los campesinos que lograron ya ser propietarios de sus tierras y a los que aún no lo consiguieron, pero cuya única ilusión es conseguirlo algún día. ¡Con tan estrecha mentalidad ciudadana se miran nuestras cuestiones! Según esa «idea redentora» cuando el antes angelical labrador alcanzase la ansiada meta, se convertiría ipso facto en un «burgués» de casta odiosa.

No nos cansaremos de repetir que lo que necesita el labrador asturiano no es un régimen de lucha en que venza el grupo más numeroso, sino un régimen de libertad en que las minorías puedan vivir. En el conjunto español el campo cantábrico es una excepción, y todo lo que sea atarnos a las extrañas condiciones de más allá del Pajares significa reconocer nuestra derrota y sacrificar, en masa, todos nuestros intereses a otros intereses ajenos.

El problema de la propiedad de la tierra, entre nosotros, necesita, para resolverse, un planteamiento exclusivamente asturiano, si n mezclarle para nada con la misma cuestión en Castilla o Andalucía, y sin hacer aspavientos melodramáticos ni hablar de las «garras del amo». Afortunadamente, en Asturias, las relaciones entre propietarios y colonos pueden solucionarse en corto plazo—y se solucionarán el día que en ello se ponga verdadero empeño—sin grandes quebrantos para nadie y sin necesidad de esperar un problemático cataclismo mundial. No cabe duda que el jornalero de un latifundio mejorará su situación si consigue sustituir al amo—un señorito juerguista con su camarilla de capataces brutales—por una organización societaria; pero ¿qué ventajas nos proporcionaría a los minifundistas intensivos la socialización de la tierra? Solo en la atmósfera enrarecida de un café puede parecer incontrovertible que para que desaparezca la única traba que se opone—y no siempre— a la libertad del labrador, es decir,

para que desaparezca el propietario del suelo, es una magnífica solución que éste pase a ser propiedad de un dueño que no cesa nunca ni perdona obligaciones y que además es entrometido y molesto: el Estado. Y esto no sólo para las tierras que tienen aún dueño rentista, sino para las que son ya propiedad del que las trabaja, y que perdería la libertad de su disfrute, tan pacientemente conquistada en una lucha de siglos, sin que se le diese nada en cambio. Ciertamente, no es la socialización (forzosa) sino la cooperación (libre) lo que dará florecimiento a Asturias—y esto lo comprende «Avance» al atacar al cooperativismo con más empeño que al sindicalismo, viendo en él su verdadero enemigo.

MANUEL MARINERO

## Fiesta Nacional

Por aquí también celebramos, como nól la proclamación del Presidente de la República.

A las seis de la mañana nos despertaron con una docena de cohetes. Mas de una buena madre de familia habrá echado pestes contra esos republicanos, incendiarios, cotrosos etc. etc. que así perturbaban la tranquilidad del vecindario; pero, esta vez, no eran ellos. Fué cosa de nuestro Ayuntamiento que, en ocho meses, se ha vuelto tan entusiastamente republicano que no solo hizo disparar esos cohetes de madrugada sino que nos ofreció música por la tarde en El Campo y colgó las colgaduras en sus balcones.

Desgraciadamente, el republicanismo no hizo en otros progresos como en nuestros buenos municipios, y los Quirotelvos tocaron para media docena de chiquillos y la bandera del Casino lució para los pájaros. Pocos; poquisimas personas se dejaron ver. Quizá por la hora, un tanto intempestiva—de 3 a 7—quizá porque, para muchas gentes, «eso de la República» sigue siendo cosa vitanda y poco chic, en honor de la cual no es cosa de dejar salir al Campo chicos y domésticas.

Pero se hizo mas en honor del día. Sin duda para asociarse a la fiesta, fueron repetidas por ahí unas hojas sobre los «enchufes», asunto este que es el que mas preocupa, actualmente, a las comadres.

En Figueras, idéntico «entusiasmo». Solo vimos—por la mañana al menos—dos banderas: la del cuartel de Carabineros y la de la huerta de D. Fermín Braña, alta, muy alta esta última, como un reto a todos los upíferos. Y es que en Figueras—¡sic transit gloria mundi!—existe hoy una gran prevención—por lo menos en ciertos medios—hacia las «ideas avanzadas».

En S. Juan hemos visto, al pasar, una bandera nacional a media asta. Al principio no comprendíamos el motivo pero un amigo nos sacó, al fin, de dudas: estaba a media asta por la monarquía, cuyo retorno era esperado para los dos meses, luego para los siete y que fué enterrada definitivamente—y con ella muchas esperanzas aquél día. R. I. P.

Y así transcurrió la fiesta en la comarca. Entusiasmo, no hubo mucho; pero bilis ¡vaya si se tragó!

Vaya por la que nos hicieron traer a los demás todos estos años.

## Reivindicaciones de clase

Todavía no puede calcularse si la nueva Dirección de Ganadería será provechosa, perjudicial o simplemente inútil para nuestra riqueza pecuaria, pero ha habido en su creación tanto aspecto turbio que mucho nos tememos—dado el triste sino del Sr. Albornoz en lo referente a su región natal—que solo sirva para introducir nuevas molestias en beneficio de la clase veterinaria, cuya actuación hasta ahora no ha suscitado precisamente grandes simpatías entre los campesinos de la región.

Porque, en realidad, de lo que se trata es de un nuevo episodio de la lucha entre dos clases rivales: los veterinarios y los ingenieros agrónomos. Los veterinarios madrileños, que estudian su carrera en una calle de los barrios bajos, envidian a los agrónomos, cuya Escuela está en un edificio nuevo, rodeada de parques, y cuando el veterinario Sr. Gordón Oordax—el «intelectual» del partido radical-socialista—ocupó la subsecretaría de Fomento, creyeron llegado la hora del desquite.

Al efecto, sin esperar a que se abriesen las Cortes, como si la urgencia del caso fuese inaplazable, el Sr. Albornoz y su compañero se apresuraron a implantar (como nuevos Callejos) un nuevo plan de estudios de la carrera de veterinario, y crear, también por Decreto, en su Ministerio, una Dirección de Ganadería con personal reclutado exclusivamente entre los veterinarios. Con esto, el partido radical-socialista, demostrando una vez más sus ideas «avanzadas» retrogradó a los tiempos del Honrado Concejo de la Mesta, en que la ganadería y la agricultura eran actividades completamente separadas, y hasta enemigas: para la lumbreira albornocista, la cosa no tiene duda; las efigies del duque de Veragua y del Sr. Matesanz se alzaban en su mente indicándole que la ganadería y la agricultura no tienen nada de común; pero en Asturias—y el Sr. Albornoz debe saberlo, por su cualidad de representante nuestro—están tan estrechamente enlazadas, que la agricultura viene a ser el medio de engordar el ganado, y éste, el productor de abono para las tierras: el ganado no es sino una máquina que transforma en carne y en leche los productos del suelo. Pero está visto que en Madrid siempre mirarán las cuestiones regionales con la misma incompreensión, y por eso seguiremos proponiendo que de estas materias se encarguen los organismos regionales, más capacitados para ello.

Sin embargo, aun en Madrid hay gentes que piensan con acierto y, al presentarse en las Cortes el 27 del pasado mes este decreto para su conversión en ley, un diputado radical—el Sr. García Alonso—se mostró opuesto a que, existiendo una Dirección de Agricultura en el Ministerio de Economía, se crease una Dirección de Ganadería en el Ministerio de Fomento, alejando así dos actividades tan inseparables. «Se ha dicho que la agricultura y la ganadería son hermanas gemelas. Yo creo que son más: son hermanas siamesas». Una observación tan exacta y tan justa provocó en el Sr. Pérez Madrigal un torrente de impertinencias entre las que destacó «¡Qué sabe s. s. de esto!»

Y como se le pidieran explicaciones, barbotó la famosa majadería del «chaqué del más ridículo corte monárquico» que provocó un grave conflicto a la presidencia.

Restablecida la calma, varios diputados pusieron razonables objeciones al decreto. El señor Sbert dijo «la solución de los problemas técnicos no puede quedar reducida a reivindicaciones de clase» y demostró el absurdo de entregar a la exclusiva competencia de los veterinarios las industrias derivadas, de las que unas (como la fabricación de quesos y mantecas) tienen carácter casero y otras (como el aprovechamiento de lanas y cueros) carácter completamente industrial; el Sr. Pradal afirmó que los títulos profesionales no pueden constituir un privilegio, sino simplemente un título de capacitación; y el Sr. Santa Cruz, oponiéndose a que se preparase «un nuevo reducto para que los intereses privados se parapeten» alegó que los agrónomos y los veterinarios tienen distinta misión, pero esto no justifica que se encastille a la clase veterinaria en la Dirección de Ganadería «pues de la cooperación técnica es de donde ha de derivarse el mayor aprovechamiento de las riquezas nacionales».

Entonces fué cuando el Sr. Albornoz, con lágrimas en los ojos, declaró que tendría que irse si no se aprobaban sus creaciones, por lo que el Sr. Sbert dijo que, planteada así la cuestión, era ya inútil seguir discutiendo; y—caso inaudito—el Sr. Pérez Madrigal, usurpando el papel de presidente de la Cámara, le dió a Sbert permiso para hablar cuanto estimase conveniente «porque s. s. tiene una limpia ejecutoria revolucionaria». Naturalmente, el Sr. Besteiro, con energía, impuso silencio al bufón radical-socialista, que todavía, incorregible, cuando el Sr. García Alonso dijo que, como perfecto ministerial, votaría el decreto, abandonó su escaño para abrazar aparatosamente al mismo a quien antes insultara soezmente. Para rematar el clavo, el Sr. Albornoz, mirando con ojos enternecidos a su colaborador—que, en el curso del debate, pronunció un discurso vacío, en el que no se contestaba a las principales objeciones, lo que indicaba que lo traía «embottellado»—declaró estar orgulloso «de haber dado ocasión de revelarse esta noche uno de los futuros grandes gobernantes de la República española» (al verboso tribuno que regenta el ministerio de Fomento, como no está muy fuerte en cuestiones ganaderas, le parecen sus amigos una maravilla).

En este ambiente de chabacanería, coacción y lucha de menudos intereses particulares ha nacido la Dirección de Ganadería. Por eso, mientras no se palpen sus beneficios, se nos permitirá dudar de ellos, y copiar, por si viene al caso, una pequeña antología del discurso de Ortega y Gasset:

«Era natural que existiesen elementos dispuestos a tergiversar su sentido y pretender que eran ellos quienes habían traído la República, y, en consecuencia, que la República había venido en beneficio de ellos».

«En vez de una política unitaria, nacional, dejó el Gobierno que cada ministro saliese por la mañana, la escopeta al brazo, resuelto a cazar al revuelo algún decreto vistoso como un faisán, con el cual

contentar la apetencia de su grupo, de su partido o de su masa cliente».

«De esta suerte, quedó la República a merced de demandas particulares y a veces del chantaje que sobre ella quisiera ejercer cualquier grupo discolo; es decir, que se esfumó la supremacía del Estado, representante de la nación frente contra todo partidismo»

## La Biblioteca

### DONATIVOS

Se han recibido de la Sección de Publicaciones del Ministerio de Fomento, 9 volúmenes y 40 folletos sobre agricultura y ganadería del mas vivo interés, casi todas, para los labradores de esta región. Débese este donativo a las gestiones del Presidente de la Biblioteca D. Máximo Cancio quien, con este motivo, ha dado una nueva prueba de su afecto a la B. P. C., como cosa de Castropol.

Por indicación—que mucho agradecemos—del profesor del Instituto de Ribado D. José Penas nos ha remitido la Biblioteca «América» de la Universidad de Santiago los tres volúmenes hasta ahora editados de su catálogo, redactos por D. José Bustamantes Urrutia, jefe de dicho centro.

Finalmente, D. José González Jonte, conocido hijo de Seares residente en La Habana, nos ha remitido «El Inglés en veinte lecciones» de Cortina.

A todos, nuestro sincero agradecimiento.

### LECTURAS

Durante el mes de Noviembre se sirvieron en la Biblioteca de Castropol 304 obras, de ellos. 61 de la Sección Infantil.

### S. JUAN.

Es casi seguro que, en los primeros días del año, empezará a funcionar esta sucursal. Estará alojada en el local de la «Unión Agrícola Ganadera» y sus libros estarán a disposición de todos los vecinos de la parroquia, quienes podrán recoger los que deseen para leer a domicilio en los días y horas que oportunamente se anunciarán.

### FIGUERAS

Atendiendo las indicaciones que la marcha sobre de esta sucursal hace en otro lugar de este número el corresponsal de EL ALDEANO en Figueras y otros que, por diversos conductos, se nos vienen haciendo de algún tiempo a esta parte, se ha reorganizado su funcionamiento, nombrándose para el cargo de bibliotecario, a D. Francisco Fidalgo quien, en unión de otros jóvenes por él designados, ha tenido la amabilidad de encargarse del despacho de libros; las horas señaladas, son todos los días laboradores, de 6 a 7 de la tarde.

Es de esperar que, en lo sucesivo, esta sucursal recobre la actividad de sus primeros tiempos.

Aprovechamos la ocasión de hablar de esta sucursal, para hacer público nuestro vivo agradecimiento el eminente político uruguayo Dr. D. José F. Arias, por el donativo de sus obras, que hizo el pasado verano a esta Biblioteca del pueblo de sus padres.



## INFORMACION REGIONAL

### De Taramundi

La Corporación municipal, cumpliendo sus proyectos de laborar por el progreso del municipio, utilizando para ello todos los medios a su alcance, ha confeccionado un Presupuesto extraordinario que ya fué aprobado por la Superioridad, destinado a subvencionar la construcción de edificios escolares en Veigas y Ouria traida de aguas para esta villa y Bres, arreglo de caminos y fuentes públicas y otras mejoras de importancia que serán llevadas a la práctica a la mayor brevedad posible. Para llevar a efecto todos estos proyectos cuenta con la altruista colaboración de todos los vecinos conscientes y amantes del progreso; mereciendo especial mención los de la parroquia de Ouria por el entusiasmo con que cooperan a la construcción de un edificio escolar moderno, facilitando prestación personal y dinero.

Así se hace patria y república. No obstante, algunos elementos de ésta que se titulan republicanos—antes de la U. P.—en su afán de lucir su actividad, se dedican exclusivamente a obstruir sistemáticamente la marcha administrativa del municipio con ciertas denuncias y protestas tendenciosas y carentes en absoluto de fundamento.

También acordó la expresada Corporación municipal dar a dos plazas y una calle de esta villa los nombres de PLAZA DE LA REPUBLICA, CALLE DE GALAN Y GARCIA HERNANDEZ Y PLAZA DE MELQUIADES ALVAREZ.

El comité Republicano, radical socialista, radical, etc. de esta villa acordó en asamblea general celebrada hace días a la que asistieron unos 16 afiliados, destituir y dar de baja en sus filas al Secretario del mismo, D. José María T. Arruñada, según el correspondal de «Riberas del Eo» por transgresión de los estatutos por que se rige el citado Comité. Versiones autorizadas aseguran que tal resolución fué tomada porque el señor T. Arruñada no se prestaba a suscribir ni dar forma ciegamente a las absurdas pretensiones obstruccionistas, que al parecer, constituyen el lema de sus más significados dirigentes. Por las referidas versiones también se sabe que el aludido Comité acordó celebrar sus sesiones, en lo sucesivo en el domicilio del asociado D. José B. Castelao Cotarelo, ex-presidente de la U. P. Sin comentarios.

Taramundi Diciembre de 1831.

C.

### Recibos de Lotería

A. Gráficas 'LA COMARCA'

### Desde Figueras

#### VIAJEROS

Han llegado de Gijón el sargento del Ejército Español retirado y hermano del culto correspondal de «Las Riberas del Eo» en ésta D. Joaquín Rico y su distinguida esposa e hijos. Les deseamos que su estancia entre nosotros les sea grata.

Hemos tenido el gusto de saludar en nuestra villa, a D. Ramón Vior y D. Benjamin Freige de Vegadeo y Castropol respectivamente.

Ha marchado con objeto de buscar plaza en algun barco nuestro estimado amigo Emilio Lastra.

Feliz viaje.

#### DE LA BIBLIOTECA

Hace más de un mes que nuestra biblioteca se halla completamente desatendida por falta de bibliotecario. Ponemos esto en conocimiento de las personas encargadas de la solución de esto, lo cual, creemos son los de la Directiva de la B. P. C. de Castropol. Por la tanto rogamos a los señores de la directiva de dicho organismo, que nombren a una persona que venga a esta villa para que al mismo tiempo designe una persona encargada de despachar libros, a ver si de esa forma se vuelve a la normalidad. Esperamos, que al saber esto no se haran esperar, máxime, conociendo la inmensa afición a la lectura que existe en este pueblo.

#### LA INMACULADA CONCEPCION

El día 30 del pasado mes dieron comienzo unas novenas en honor de la Purísima Concepción terminando dicho novenario el día 8. Las novenas fueron cantadas por el coro de jóvenes que volvió a lucir sus dotes para el canto y sus afinadas gargantas cantando las sacras canciones con su acierto acostumbrado. Nuestro querido amigo Francisco Fidalgo actuó en su primer debut de organista como era de esperar.

El día 8 después de la novena nuestro querido ecónomo don Julio Lanza dirigió al numeroso auditorio que se congrega en la Iglesia unas palabras que, por el modo impresionable que tiene hablando conmovió a la inmensa mayoría de los feligreses.

Después del sermón se organizó la procesión cantando en ella (por no haber música) el coro de señoritas al cual acompañaron algunos chicos formándose de esa forma un coro que podía rivalizar con el «Orfeo Catalá» de Barcelona.

Damos nuestra más sincera enhorabuena a los organizadores, al Sr. Cura, a las cantoras, al organista... en fin a todos los que tomaron parte activa en el novenario y fiesta.

#### EN CORREOS

Hace unos días se colocó en

nuestra cartería un hermoso letrero. Dicho letrero es de porcelana y tiene la siguiente inscripción «Correos de Figueras» y en el medio un hermoso escudo.

Como era una falta que se hacía sentir en nuestra villa felicitamos a nuestro querido amigo Arturo por el gusto exquisito que ha tenido para comprar tan precioso objeto que al mismo tiempo adorna considerablemente la fachada de su casa y la calle de Campoamor que es donde tiene su residencia nuestro celoso cartero.

Felicitamos de todo corazón al amigo Arturo al mismo tiempo que le deseamos le suban el escaso sueldo de que disfruta para que de esa forma (y de eso estamos seguros) haga de su oficina un despacho digno su ilustre jefe Martínez Barrios.

#### UN ACCIDENTE

Hace unos días uno de los camiones que traían pinos se fué por la rampa abajo. El súbdito portugués Bernardo Pedroso que en aquél momento se hallaba en la lancha, en la cual presta servicio, se tiró al agua no habiendo que lamentar desgracias personales ni materiales y si únicamente el consabido susto. Nos felicitamos.

#### NUEVA SASTRERIA

Nos comunican que para dentro de breve plazo se instalará en el piso bajo de nuestro casino una sastrería de nuestro particular amigo el joven Dionisio Iglesias. Como reconocemos que es un fuerte contrincante para el pujilato entre sastres que se viene celebrando en nuestros alrededores le deseamos salga triunfante del «combate» y al mismo tiempo un gran éxto.

#### EN EL «CERVANTES»

Se proyectó la película de cine titulada «El cuarto poder» concurrendo numeroso público.

Los bailes se siguen celebrando con extraordinaria animación.

PELANCIO

## Desde Tol

### ¡Justicia, paisanos!

#### PARA «ALIANZA PECUARIA» DE TOL

Cierto, absolutamente cierto que para luchar contra un enemigo cualquiera es indispensable la unión; pero no es suficiente la unión en cualquier forma, necesitan para cada lucha una unión especial. Los labriegos de nuestra bien amada comarca, hace tiempo que conciben la necesidad de una lucha eficaz contra un enemigo natural cual es la mortandad que por diversos motivos puede llevarles a la ruina inmediata cuando se ceba en sus animales domésticos, especialmente en el ganado de trabajo, absolutamente indispensable.

Y es notorio—dicho sea de paso—que las autoridades permitan que esté totalmente abandonado el campo, más aun que en otros aspectos, en lo que el aspecto sanitario de la vida pecuaria se refiere. Parece increíble que haya que confiar (todavía en estos tiempos) a cualquier curandero vulgar el cuidado de la vida campesina. Y absurdo

y denigrante que haya... pero, no; al tema, que me desorienté.

Como iba diciendo, la unión es indispensable una unión sistemática y concebida según normas que no pueden, so pena de cometer un gran pecado social, dejarse de lado.

Y quiero hoy exponer un caso que conozco de Sociedad injusta e imperfecta, con ánimo de provocar una reacción favorable a su transformación en órgano perfecto. Y me interesa hacer constar que no pretendol (ibreme Dios,) ofender a ninguno de sus miembros.

«Alianza Pecuaria», de Tol es a quien me refiero. Esta sociedad nació, como antes decía, porque era necesario unirse para defensa mutua; pero de aquí, o no se pasó, o se pasó mucho más allá para dejarla en este estado incipiente con perjuicio del resto.

¿Como puede ser? Veámoslo: Y para ello voy a transcribir el artículo referente de su Reglamento; dice así «Art. 20 Todo socio tiene obligación de pagar cuando ocurra un siniestro por el número de reses que aseguró en la misma, subsistiendo tal obligación aunque venda una o más cabezas mientras no les dé de baja»...

Pero como las vacas son, generalmente, tan desiguales como las bolsas de sus dueños... Voy a poner un ejemplo práctico:

Seguramente hay inscritas en la sociedad vacas que no bajarán de las mil pts. y otras, acaso muchas que no llegan a las 500. Supongamos el siniestro: Ocurra a la de mil pesetas; como los socios son 50, en números redondos y tienen un promedio de 4 reses inscritas, resultan para el reparto 200 cabezas. Descontado el 10 por ciento según el art. 12 quedan a repartir 900, tocando a cada cabeza 4'50 pts., con lo que un vecino, según el promedio convenido pagará 18'00 pts.

Si ocurre el siniestro a la vaca de 70 duros cada socio pagará 7 pts, siguiendo los mismos cálculos. De modo que aquí no hay mutualidad. Hay una sociedad donde los menos pudientes indemnizan en favor de los más ricos. Una sociedad de privilegiados y postergados. Una injusticia.

Por eso decía más arriba que si se pasó en el razonar más allá de la primitiva idea de unirse, debió llegarse demasiado lejos para forjar un reglamento donde los ricos se benefician una más! explotando al que no tuvo la dicha de heredar «vacas gordas».

Envío: A mis convecinos amigos y paisanos de Tol socios de «Alianza Pecuaria»: Pensad en el contenido de estas líneas que os dedico pensando en vuestra dignidad y bienestar.

FLORO

Antonio Legaspi  
La mejor y más segura  
GASOLINERA

Servicios rápidos de viajeros y transportes, cámaar para invierno.

**S. Juan de Moldes**

**FIESTAS**

El día 8 del actual se ha celebrado la de la Purísima Concepción. A las tres de la tarde dió principio el acto religioso al que ha asistido tal cantidad de fieles que las naves del templo eran insuficientes para contenerlos. Hubo exposición del Santísimo Sacramento y pronunció el panegírico el señor Alvarez, coadjutor de la parroquia de Castropol. Al final, interpretaron el Tantum Ergum las señoritas del coro, por lo que merecieron muchas felicitaciones.

**VIAJEROS**

Ha llegado de Salamanca con objeto de pasar las vacaciones de Navidad en su casa de La Brea al lado de sus familiares, el aventajado estudiante de medicina don José Ramón Muñña, muy querido amigo nuestro.

Que su estancia le sea grata.

EL CORRESPONSAL

S. Juan 10, XII, 1931.

**Carta abierta al corresponsal de EL ALDEANO en S. Juan de Moldes**

Muy señor mío: Después de agradecerle la atención de llevar, al periódico arriba indicado, la noticia del bautizo de mi última hija, por lo que le doy las más expresivas gracias, debo rectificar dos errores vertidos en ella por no haberse informado debidamente y sí haberse hecho caso de falsos rumores, que no tienen fundamento.

Dice que, a la recién nacida, se le impuso el nombre de María de la Concepción, cuando el nombre impuesto es el de María de la Paz, y que fué padrino el párroco de esta parroquia, D. Manuel González, cosa completamente inexacta.

Perdone que, en honor a la verdad, tenga que rectificarle y sabe queda suyo affmo. s. s. q. e. s.

CEFERINO SANTOS

S. Juan de Moldes, 6 XII-1931

**CASTROPOL**

**FUNERALES**

El lunes 7 del corriente se celebraron en nuestra iglesia solemnes honras fúnebres por el eterno descanso de la Srta. María López Fernández, de cuyo fallecimiento en Madrid dimos cuenta en nuestro número pasado.

Asistió una gran concurrencia de todos los pueblos de la comarca.

Con este motivo, reiteramos nuestro pésame a su familia.

**CINE**

Anteayer, 13, se proyectó en el Casino-Teatro una interesante película del famoso cowboy Tom Mix que hizo las delicias del público.

Para los días 20, 25, 27 del corriente y 1.º de Enero, se anuncia un importante acontecimiento cinematográfico: la proyección de la película, en 4 jornadas. «El fantasma

del Loubre». ¿Quién será el fantasma? He ahí lo que se preguntarán todas y no podrán saber hasta última hora.

**LAS OCHO HORAS**

La Alcaldía ha dado un bando haciendo saber que la jornada de trabajo para dependientes, obreros manuales etc. es de *ocho horas diarias*.

Esperamos que lo haga cumplir y, por nuestra parte, procuraremos colaborar a ello denunciada las infracciones de que tengamos noticia.

**IMPUESTO**

Durante todo este mes habrán de satisfacer, bajo pena de multa, el impuesto correspondiente, los propietarios de perrros y bicicletas.

**EN LA IGLESIA**

Nuestro convecino D. Jesús Casariego ha regalado un hermoso Via Crucis de talla, que desde hace días está colocado en la parroquia.

En vista del estado ruinoso de la techumbre de la capilla llamada «de Bermúdez», se procede estos días a su reparación.

**VIAJEROS**

Han llegado: de Oviedo, D<sup>a</sup>. Isabel Monteavaro de Monteavaro; de Ribadeo la Srta. Maruja Murias; de Vigo el médico D. Marcelino Murias; de navegar, el joven marinerero Pepe Diaz.

Tuvimos el gusto de saludar a nuestros amigos, recién llegados de Cuba, D. Secundino López, de Vilavedelle y D. Antonio Jardón, de Vegadeo.

También ha estado algunas horas en Castropol D. Higinio Jardón vocal de la Agrupación «Castropol» de La Habana, que pasa una temporada en su casa de Sestelo, Presno

**Domingo F. y Fernández MECANICO RELOJERO**

Reparaciones en: Máquinas para coser, bombas para pozos, bicicletas, relojes, máquinas parlantes, instalaciones de cuartos de baño, soldaduras de todas clases, y venta de la sin rival más quina para coser Hispania, EL ESQUILO (PIÑERA)

**Sellos de Cauchú**

Rótulos de esmalte.—Sellos para lacre.—Fechadores.—Numeradores.—Imprentillas.—Etiquetas relieve.—Cajas rotuladoras.—Marcas a fuego.

«Librería Amor» - Vegadeo

**¡¡Labradores!!**

Lo mejor, por lo tanto lo más barato.

Abonos Químicos

“La Manjoya”

Fidel García Gonzalez

Casa Gayol Ribadeo

*La Biblioteca Popular Circulante de Castropol*

Y SUS SUCURSALES DE

Tol, Figueras, Balmonte y Seares,

proporcionan GRATUITAMENTE toda clase de lecturas instructivas y recreativas a los vecinos del cenecjo.

Entre los 3.400 volúmenes que poseen dichas bibliotecas, el labrador encontrará muchos que le ayudarán a mejorar los cultivos y sacar mas rendimiento a su trabajo; el estudiante, obras de consulta para sus estudios; el maestro, las mejores, antiguas y modernas, sobre su profesión. Todos, en fin, hombres y mujeres, encontrarán en estas bibliotecas el medio más fácil de adquirir, por si solos, aquellas nociones de historia, geografía, economía, ciencias naturales etc. indispensables, hoy, a todo el mundo así como también, las mejores obras literarias españolas y extranjeras, cuya lectura afina las ensibilidad y la inteligencia y es el mejor esparcimiento en las horas de ocio.

SOLO POR LA CULTURA SE REDIMIRA EL PUEBLO

¡Acudid a las bibliotecas!